



St. Bernard's Catholic Church

2516 West Avenue 33, Los Angeles, CA 90065

Phone: (323) 255-6142

NOVEMBER 10, 2024

32ND SUNDAY
IN ORDINARY TIME



Web Sites:

www.stbernard-parish.com
www.facebook.com/stbla
www.twitter.com/stbernardla

PARISH CLERGY

Rev. Perry Leiker, Pastor

PARISH MANAGER

Mario López

CHURCH OFFICE

Vivian Boyle, Office Manager
vboyle@stbernard-church.com

2515 West Avenue 33,
Los Angeles, CA 90065

OFFICE HOURS

HORARIO DE LA OFICINA

Monday—Friday/Lunes—Viernes
10:00AM — 6:00PM

Saturday & Sunday Closed
Sábado y Domingo Cerrado

ST. BERNARD SCHOOL

PRINCIPAL:

Mrs. Claudia Montiel
3254 Verdugo Road
(323) 256-4989
www.stbernard-school.com

**OFFICE OF
RELIGIOUS EDUCATION**

DIRECTOR:

Victor Mojica
2515 W. Avenue 33
(323) 256-6242
(323) 255-6142 — Ext. 107

RCIA

ADULT FAITH FORMATION

Mary Trujillo
mtrujillo@stbernard-church.com

**SAFEGUARD THE
CHILDREN COMMITTEE:**

Jun Ballada (213)236-4829
Rocio Gonzalez (323)256-6242



MASS SCHEDULE/HORARIO DE MISAS:

Daily Mass/Misa Diario (English) 9:00am
Monday, Tuesday, Thursday & Friday:
Lunes, Martes, Jueves, y Viernes (Inglés)

**MOTHER OF PERPETUAL HELP NOVENA AND MASS:
MADRE DEL PERPETUO SOCORRO NOVENA Y MISA:**
Wednesday/Miércoles, 7:00pm (English/Inglés)

Vigil Mass: Saturday, 5:00pm (English/Inglés)
Sunday English Masses:
8:00am & 9:30am

Domingo, Misas en Español:
11:00am y 12:30pm

HORA SANTA:

Adoración al Santísimo
Adoration of the Blessed Sacrament (Español)
Jueves/Thursdays:, 6:00pm (Español)

ROSARY / ROSARIO:

Martes:, 6:00pm (Español)
Wednesday:, 6:30pm (English)

LEGION OF MARY / LEGIÓN DE MARÍA
Wednesday, 5:00pm (English)

GENERACIÓN DIVINA:
Jueves, 7:00pm (Español)

GRUPO DE ORACIÓN:

Viernes, 7:00pm (Español)

DIVINE MERCY MASS:

MISA DIVINA MISERICORDIA:

Second Tuesday of the Month: 9:00am

Second Sunday of the Month: 3:00pm

Segundo Martes del Mes: 9:00am

Segundo Domingo del Mes: 3:00pm (Inglés)

KAIRÓS KAI METANÓIA — SAN BERNARDO

Asamblea — Lunes: 7:00pm—9:30pm
Martes: 7:00pm—9:00pm

CONFESIONS / CONFESIONES:

Wednesday/Miércoles: 6:00—7:00pm

By Appointment /Por Cita

Call/Llame: 323-255-6142

**BAPTISMS/BAUTISMOS-DURING WEEKEND MASSES
DURANTE MISAS DOMINICALES**

Call Church Office for Information.

Llamar a la Oficina para Información.

WEDDINGS / BODAS/QUINCEAÑERAS

Call the Church Office six months in advance.

Llamar la Oficina de la Iglesia seis meses antes.

The LORD keeps faith forever, secures justice for the oppressed, gives food to the hungry. Psalm 146:7

From the Pastor

© J. S. Paluch Co., Inc.

32TH SUNDAY IN ORDINARY TIME — "She gave everything she had to live" ... Does anyone really give like that – ever? Why is this held up as a model of how to live in the Scriptures? Imagine saying these words: "I was collecting a couple of sticks, to go in and prepare something for myself and my son; when we have eaten it, we shall die." There are probably several ways to respond to this line, but the response of the prophet does not seem like one of them: "But first make me a little cake and bring it to me. Then you can prepare something for yourself and your son." Were it not for the exhortation to 'not be afraid' and 'to trust' accompanied by the promise that God will take care of her, this response of the prophet would be at best 'offensive' if not outright 'hateful'. But the woman did trust and did experience the promise. And the woman in the temple who gave 'everything she had' showed a similar trust in God. What she gave was not a lot of money but her whole self – all she had. This is an extraordinary lesson that we receive today. Jesus once again shows us the true meaning of giving and sharing. The Word of God does not just choose the example of someone quite poor – but rather chooses the 'destitute'. These people had nothing! After giving all they had, there was nothing else left but to wait for death – that is destitute. But imagine – their last act was one of giving. Their last choice was to let go of everything. Neither seems to do it with regret – they just simply give. How do we give? What is our definition of generous? Do we give begrudgingly? Do we give with strings attached? Is our giving a giving of the whole self? Do we trust in the promise? Do we believe in God's care for us?

Father Perry Leiker, Pastor

Quote of the Week: "The three most important virtues are: humility, humility, humility." — St. Bernard of Clairvaux +

El Señor es siempre fiel a su Palabra, y es quien hace justicia al oprimido; Él proporciona pan a los hambrientos. — Salmo 145:7

Notas del Párroco

© J. S. Paluch Co., Inc.

32 DOMINGO DEL TIEMPO ORDINARIO ~ "Dio todo lo que tenía para vivir" ... ¿Alguien realmente da así? ¿Por qué se presenta esto como un modelo de vida en las Escrituras? Imagínate diciendo estas palabras: "estaba recogiendo unos cuantos leños. Voy a preparar un pan para mí y para mi hijo. Nos lo comeremos y luego moriremos". Probablemente hay varias maneras de responder a esta línea, pero la respuesta del Profeta no parece ser una de ellas:

"Pero primero haz un panecillo y tráemelo. Despues lo harás para ti y para tu hijo". Si no fuera por la exhortación a 'no tener miedo' y a 'confiar' acompañada de la promesa de que la obra de Dios la cuide, esta respuesta del Profeta sería, en el mejor de los casos, 'ofensiva, si no directamente 'odiosa'. Pero la mujer confió y experimentó la promesa. Y la mujer en el templo que dio 'todo lo que tenía' mostró una confianza similar en Dios. Lo que dio no fue mucho dinero, sino todo lo que tenía. Esta es una lección extraordinaria que recibimos hoy. Jesús nos muestra una vez más el verdadero significado de dar y compartir. La Palabra de Dios no solo elige el ejemplo de alguien bastante pobre, sino que elige al 'indigente'. ¡Esta gente no tenía nada! Despues de dar todo lo que tenían, no les quedaba más que esperar la muerte, eso es la indigencia. Pero imagínese: su último acto fue el de dar. Su última opción fue desprenderse de todo. Ninguna de los dos parece hacerlo con arrepentimiento, simplemente dan. ¿Cómo donamos nosotros? ¿Cuál es nuestra definición de la generosidad? ¿Damos a regañadientes? ¿Damos con condiciones? ¿Es nuestro dar un dar de todo nuestro ser? ¿Confiamos en la promesa? ¿Creemos en el cuidado de Dios por nosotros?

Padre Perry Leiker, Párroco

Cita de la Semana: "Las tres virtudes más importantes son: humildad, humildad, humildad ". — San Bernardo de Claraval +

CATHOLIC CAMPAIGN FOR HUMAN DEVELOPMENT/CAMPAÑA CATÓLICA PARA EL DESARROLLO HUMANO

Next weekend, our Second Collection is to support the **Catholic Campaign for Human Development**. There are over 43 million people in the United States living in poverty. This collection supports programs to empower local communities to address the challenges they face. In addition, 25% of funds collected will remain in our Diocese to fund local anti-poverty projects. By supporting this collection, you are giving those on the margins a hand up, not a hand out. To learn more about the Collection for the CCHD and the way it upholds the moral and social teachings of the Catholic church, visit: www.usccb.org/cchd/collection. Please be generous!

La próxima semana, la Segunda Colecta será para apoyar la **Campaña Católica Para El Desarrollo Humano**. En los Estados Unidos hay más de 43 millones de personas que viven en la pobreza. Esta colecta apoya programas para capacitar a las comunidades locales para enfrentar los desafíos que se les presentan. Además, el 25% de los fondos recaudados permanecen en nuestras Diócesis para financiar proyectos anti-pobreza en nuestra área. Al contribuir a esta colecta, les damos una mano, no una limosna, a aquellos que viven en la periferia. Para más información de la colecta CCHD y la manera en que esta sostiene las enseñanzas morales y sociales de la Iglesia Católica, visíten: www.usccb.org/cchd/collection. Por favor, sean generosos!

READINGS FOR NEXT WEEKEND — LECTURAS PARA EL PRÓXIMO DOMINGO

First Reading — Those who lead the many to justice shall be like the stars forever (Daniel 12:1-3). **Psalm** — You are my inheritance, O Lord! (Psalm 16). **Second Reading** — Where there is forgiveness, there is no longer offering for sin (Hebrews 10:11-14, 18). **Gospel** — Heaven and earth will pass away, but my words will not pass away (Mark 13:24-32). **Primera Lectura** — En aquel tiempo se levantará el guardián de tu pueblo. Entonces serán salvados cada uno de los que estén inscritos en el libro. (Daniel 12:1-3). **Salmo** — Protégeme, Dios mío, que me refugio en ti (Salmo 16 [15]). **Segunda Lectura** — Ahora, el que ofreció un único sacrificio por los pecados y está sentado a la derecha de Dios, espera que sus enemigos sean colocados como tarima de sus pies (Hebreos 10:11-14, 18). **Evangelio** — Nadie sabe cuándo será el día ni la hora (Marcos 13:24-32). **Liturgical Color/Color Litúrgico** — Green/Verde

Visit our **FACEBOOK** page. Stay connected with the Word of God in the daily reflection from the Scriptures of the Day. <https://www.facebook.com/stbla> Also check out usccb.org – the Bishop's of the U.S. webpage with the readings for the Mass every day of year. Also, check out our Archdiocesan website at: <https://lacatholics.org>



The Divine Mercy Eucharistic Healing Mass, will be here **today, Nov. 10th at 3:00P.M.** The Chaplet of the Divine Mercy Novena will be here on **Tuesday, November 12, at 9:00A.M.**

La Misa de Sanación de la Divina Misericordia **será hoy, a las 3:00P.M.** La Novena de la Divina Misericordia **será el Martes, 12 de Noviembre a las 9:00AM**

**MISA DE SANACIÓN**

Viernes, 22 de Noviembre, 7:00P.M.
Oficiada por el Padre Luis Mejía.

Mass Intentions

11/11: 9:00am — All Souls Novena
11/12 9:00am — Legion of Mary Deceased Members
11/13: 7:00pm — Sylvia Luna Neri — In Thanksgiving
11/14: 9:00am — †Federico Villafuerte, Jr.
11/15: 9:00am — †Concepcion Sanchez
11/16: 5:00pm — †Federico & †Barbara Riancho
11/17: 8:00am — †Ilda Calero
9:30am — †Javier Ybarra
11:00am — †Julio Cesar Carbajal
†Roberto Parra Moreno & †Gregorio Muñoz
12:30pm — †Aristeo Leon

Christian Giving**SUNDAY COLLECTION
COLECTA DOMINICAL**

**THANKS FOR YOUR GENEROSITY!
GRACIAS POR SU GENEROSIDAD!**

**11/03/24: Envelope/Sobres: \$2,644
Plate/Efectivo: \$2,477
TOTAL: \$5,121**



The '**2024-2025 READING GOD'S WORD**' is available for **PRESALE PURCHASE** after the Masses for **\$25**. This is an excellent book for prayer, meditation and gifting.

El libro '**READING GOD'S WORD**' (en Inglés) para el año 2024-2025 está disponible para su compra **DE PREVENTA** después de las Misas por **\$25**. Este es un excelente libro para la oración, meditación y para regular.

**NEWS FROM OUR PARISH SCHOOL
NOTICIAS DE LA ESCUELA PARROQUIAL**

Please consider our Parish School for your child. We are here to educate and form our children in the Catholic Faith. Our school is an excellent school with wonderful education. The Spiritual Formation in Faith makes our school particularly valuable to help our children develop as fine citizens and Christian Catholic models of faith.

Consideren nuestra Escuela Parroquial para sus hijos y nietos. Estamos aquí para educar y formar a nuestros niños y niñas en la Fe Católica. San Bernardo es una excelente escuela, con una educación maravillosa. La Formación Espiritual en la Fe hace a nuestra escuela particularmente valiosa para ayudar a nuestros hijos e hijas a desarrollarse como Cristianos Católicos modelos de nuestra fe.

For more information please visit our website at:/Más información en el: www.stbernard-school.com or call the school office at: / o llamando al: 323-256-4989.

**DOÑA MARIA**

MEXICAN RESTAURANT
RESTAURANTE MEXICANO

Dona Maria Mexican Restaurant Fundraiser event will bring St. Bernard Church a 40% return

Este Evento de Recaudación de Fondos le dará a la Iglesia San Bernardo un reembolso del 40% de su compra!

**Dine-in, or Take-out — Para cenar allí, o para llevar
Restaurante Mexicano Doña María**

Wednesday/Miércoles 13 de Noviembre 11AM—8:00PM
729 Foothill Blvd. La Canada Flintridge, 91011
(818) 952-2735



....with a little dash of humor:
"When your children are teenagers, its important to have a dog so that someone in the house is happy to see you".

Con una pizca de humor: . . . "Cuando tus hijos son adolescentes, es importante tener un perro para que alguien en la casa se alegre de verte". — Nora Ephron

100000

JOIN THE 100,000 CLUB! ÚNASE AL CLUB 100,000!

1000 donations of \$100 to commemorate the first 100 days (November 27th) of St. Bernard Church's 100 year Anniversary. A Special Collection using the '*I Love Bernie*' envelopes to offset long outstanding debts, and completion of several projects will be taken at all Masses. Thank you for your support and generosity!

1000 donaciones de \$100 para conmemorar los primeros 100 días del 100 Aniversario de la Iglesia San Bernardo. Una Colecta Especial utilizando los sobres '*Yo Amo a Berni*' para compensar deudas pendientes desde hace mucho tiempo y la finalización de varios proyectos se llevar a cabo durante las Misas. Muchas gracias por su apoyo y generosidad!

PRIESTHOOD AND RELIGIOUS LIFE SACERDOCIO Y VIDA RELIGIOSA

Did you know that we have valuable information regarding Vocations on our Parish Website? Go to: <http://stbernard-parish.com> then click on **Sacraments** and scroll down to **Holy Orders** and **Vocations**. There, you will find information on **Priests, Sisters, Brothers, Monks, Third Order...ALSO...** visit: <http://www.lavocations.org/contact-us.html> for even more information from the Archdiocese and.... call Fr. Perry, if you have any questions or are trying to discern your vocation; your Journey Through Life!

¿Sabía usted que tenemos información valiosa con respecto a las Vocaciones en el Sitio Web de nuestra Parroquia. Visite: <http://stbernard-parish.com> después, pause en: **Sacramentos** y baje hasta **Órdenes Sagradas y Vocaciones**. Allí podrá encontrar información sobre **Sacerdotes, Hermanas, Hermanos, Monjes, Tercer Orden**. Para más información de la Arquidiócesis visite: <http://www.lavocations.org/contact-us.html>. Y.... si tienes alguna pregunta o si estás tratando de discernir tu vocación, por favor llama al Padre Perry.

SACRED HEART HIGH SCHOOL INVITES YOU TO: LA ESCUELA SECUNDARIA SAGRADO CORAZÓN LES INVITA A:

BINGO NIGHTS / NOCHES DE BINGO!!

Friday Night/Tardes de los Viernes: 6:20PM

2111 GRIFFIN AVE., L.A. CA 90031

DOORS OPEN AT 5PM — Entrance on Mozart

Las PUERTAS SE ABREN A LAS 5PM — Entrada por la Mozart

ADULTS ONLY / SOLO ADULTOS

Information/Información: (323)225-2209

CALENDAR OF COMING EVENTS/PRÓXIMOS EVENTOS

- 11-10-24: **32nd Sunday In ordinary Time**
32 Domingo del Tiempo Ordinario
 Divine Mercy Mass/Misa de la Divina Misericordia — 3PM
- 11-11-24: Veteran's Day — School & Parish Offices Closed
 Día de los Veteranos — Escuela y Oficina Cerradas
- 11-11-24: St. Martin of Tours/San Martín de Tours
- 11-12-24: Divine Mercy Mass/Misa de la Divina Misericordia — 9AM
 St. Josaphat/San Josafat
- 11-13-24: St. Frances Xavier Cabrini/Santa Francisca Javier Cabrini
 St. Albert the Great/San Alberto Magno
- 11-16-24: St. Margaret of Scotland/Santa Margarita de Escocia
- 11-17-24: **33rd Sunday In ordinary Time**
33 Domingo del Tiempo Ordinario
 Catholic Campaign for Human Development Collection
 Colecta Campaña Católica para el Desarrollo Humano
- 11-18-24: The Dedication of the Basilicas of SS Peter and Paul,
 Dedicación de las Basílicas de Santos Pedro y Pablo
- 11-21-24: The Presentation of the Blessed Virgin Mary
 Presentación de la Bienaventurada Virgen María
- 11-22-24: **Misa de Sanación/Spanish Healing Mass — 7PM**
- 11-22-24: St. Cecilia/Santa Cecilia
- 11-23-24: St. Clement, St. Columban, Blessed Miguel Agustín
 San Clemente, San Columbiano, Beato Miguel Agustín
- 11-24-24: **FEAST OF CHRIST THE KING OF THE UNIVERSE**
FIESTA DE CRISTO REY DEL UNIVERSO

FOOD SALE TODAY /VENTA DE COMIDA

Today's food sale is served at the Church Plaza by the **SBC Grupo de Oración**. Please support our Parish Groups!



Venta de comida esta mañana afuera de la Iglesia (en la Plaza) por el **Grupo de Oración de San Bernardo**. Por favor apoye a nuestros Grupos Parroquiales!

DID YOU KNOW? — Appropriate forms of physical affection.

Children, by nature, give and seek physical affection — hugs, pats on the arm or leg, even kisses. It is the responsibility of adults to know what is and is not appropriate when it comes to responding to this need for physical affection. One tip to consider is the acronym PAN, meaning touch that is public, appropriate, and non-sexual. This could include high fives, side hugs, back pats, and other displays of affection that reaffirm an emotional connection without crossing the child's personal boundaries.

SABÍA USTED? — Formas apropiadas de afecto físico.

Los niños, por naturaleza, dan y buscan afecto físico: abrazos, palmaditas en el brazo o la pierna, incluso besos. Es responsabilidad de los adultos saber qué es y qué no es apropiado cuando se trata de responder a esta necesidad de afecto físico. Un consejo a tener en cuenta es el acrónimo PAN, que significa contacto físico público, apropiado y no sexual. Esto podría incluir chocar las manos (high fives), abrazos laterales, palmaditas en la espalda y otras muestras de afecto que reafirman una conexión emocional sin cruzar los límites personales del niño.

For more information, read the VIRTUS® article "Touch (A Sensitive Subject)" on/Para obtener más información, lea el artículo en inglés de VIRTUS® "Touch (A Sensitive Subject)" (El tacto – un tema sensible) en:

lacatholics.org/did-you-know/